



ILO0001-2003  
CN1501177/420  
IS01014001  
CN1502014/56

**RICOH**  
imagine. change.

รหัส: L&H-F-002-04

# ต้นฉบับ

บริษัท ริโก้ เอเชียร์วิสเซส (ประเทศไทย) จำกัด  
341 ถนนสุขุมวิท  
แขวงประเวศ เขตประเวศ  
กรุงเทพฯ 10250  
โทรศัพท์: 0-2762-1111  
โทรสาร: 0-2322-9870

## สัญญาเช่า

สัญญาเลขที่ A59-33179

สัญญานี้ทำขึ้นเมื่อวันที่ 01/10/2016 ณ บริษัท ริโก้ เอเชียร์วิสเซส (ประเทศไทย) จำกัด  
ระหว่าง บริษัท ริโก้ เอเชียร์วิสเซส (ประเทศไทย) จำกัด  
เลขที่ 341 ถนนอ่อนนุช แขวงประเวศ เขตประเวศ กรุงเทพมหานคร 10250 ซึ่งต่อไปในสัญญานี้เรียกว่า “ผู้ให้เช่า” ฝ่ายหนึ่ง  
กับ กองกลาง สำนักงานธุรการดี มหาวิทยาลัยแม่โจ้ (ม.จ.)  
ที่อยู่ 63 หมู่ 4 ต.หนองหาร อ.สันทราย จ.เชียงใหม่ 50210

ซึ่งต่อไปในสัญญานี้เรียกว่า “ผู้เช่า” อีกฝ่ายหนึ่ง ทั้งสองฝ่ายได้ตกลงทำสัญญากันมีข้อความดังต่อไปนี้

### 1. รายการทรัพย์สินที่เช่า ระยะเวลาการเช่า และการชำระค่าเช่า

1.1. ผู้ให้เช่าตกลงให้เช่าและผู้เช่าตกลงเช่า โดยผู้เช่าได้รับมอบทรัพย์สินที่เช่า รวมทั้งอุปกรณ์ ไปจากผู้ให้เช่า  
ในสภาพเรียบร้อยดูดี ครบถ้วน และได้ตรวจสอบเป็นที่พอใจแล้ว โดยผู้เช่าตกลงจะรับผิดชอบในการเช่าค้างต่อไปนี้

รายละเอียดทรัพย์สินที่เช่า		ระยะเวลาการเช่าและการชำระค่าเช่า		
ประเภทเครื่อง มือถือ	เครื่องถ่ายเอกสารตัวเดียว RICOH	ระยะเวลาเช่า	12	เดือน
รุ่น	31MMPC2003SP	ค่าเช่าเดือนละ	3,500.00	บาท
จำนวน	1 เครื่อง	สัญญาเริ่มนับวันที่	01/10/2016	
หมายเลขเครื่อง	E206R370669	สัญญาสิ้นสุดวันที่	30/09/2017	
สถานที่ตั้งเครื่อง	มหาวิทยาลัยแม่โจ้	เริ่มชำระภาระครั้งที่	01/11/2016	
งานประจำตั้งพื้นที่ มหาวิทยาลัยแม่โจ้		งวดต่อไปชำระทุกครั้งที่	01	ของทุกเดือน
		ชำระภาระสุดท้ายวันที่	01/10/2017	
		(ราคาร้ำดันซึ่งไม่รวมภาษีมูลค่าเพิ่ม)		

\*ลงนาม และ ประทับตรา (ถ้ามี)



บริษัท ริโก้ เอเชียร์วิสเซส (ประเทศไทย) จำกัด  
**RICOH**  
RICOH SERVICES (THAILAND) LIMITED

หากผู้เช่าชำระเงินไม่ตรงตามระยะเวลาที่กำหนด ผู้เช่าขึ้นยื่นให้คิดดอกเบี้ยในอัตรา 0.5% ต่อปี  
สำหรับยอดค้างชำระที่เหลือ

1.2. การชำระค่าเช่านั้นจะสมบูรณ์ก็ต่อเมื่อผู้ให้เช่าได้รับเงินจำนวนนั้นไว้และได้ออกใบเสร็จรับเงินของผู้ให้เช่า<sup>ให้แก่ผู้เช่าไว้เป็นหลักฐานแล้วเท่านั้น</sup>

1.3. เมื่อครบกำหนดตามสัญญาฯ หากไม่มีคู่ตัวอยู่ฝ่ายใดบอกเลิกสัญญา โดยยกออกล่ามที่อักษรลงหน้า ก่อนครบกำหนดตามสัญญาอย่างน้อย 30 วัน ให้ถือว่าสัญญานี้มีผลใช้บังคับต่อไปอีกคราวละ 1 ปี ตามเงื่อนไขเดิมทุกประการ

## 2. การตั้งมูลนิธิและสถานที่ตั้งทรัพย์สินที่เข้า

2.1. ผู้เข้าต้องตรวจสอบทรัพย์สินที่เข้าในขณะรับมอบและลงลายมือชื่อรับมอบในรับทรัพย์สินที่เข้า หากผู้เข้าพบว่าทรัพย์สินที่ส่งมอบนั้นชำรุดทรุดโทรมอย่างหนักอย่างใด ผู้เข้าจะต้องแจ้งให้ผู้ให้เข้าทราบเป็นลายลักษณ์อักษรไม่ช้ากว่า 7 วันนับแต่วันที่รับมอบ หากพ้นกำหนดระยะเวลาดังกล่าวแล้ว ผู้เข้าไม่อ้างยกເອຫດแต่ความชำรุดทรุดโทรมของขึ้นก็ล้ำเหลือ

2.2. การติดตั้งทรัพย์สินที่เข้า ผู้เข้าจะต้องจัดเตรียมสถานที่ติดตั้งทรัพย์สินที่เข้าให้เหมาะสม รวมทั้งจัดให้มีกำลังไฟฟ้าที่เพียงพอสำหรับการติดตั้ง และใช้งานทรัพย์สินที่เข้า

2.3. ผู้เข้าจะต้องเก็บรักษาทรัพย์สินที่เข้าให้อよด้วยความรอบคอบและควบคุมดูแลของผู้เข้าตลอดเวลา ณ สถานที่ติดตั้ง ทั้งนี้การร้ายสถานที่ตั้งเครื่อง ผู้เข้าต้องได้รับความยินยอมจากผู้ให้เข้าเป็นลายลักษณ์อักษรลงหน้า เว้นแต่กรณีเกิดอันตรายขึ้นควรจะทำการใช้ประโยชน์ตามปกติ หรือเพื่อการบำรุงรักษา ซ่อมแซม

## 3. การดูแลและบำรุงรักษาทรัพย์สินที่เข้า

3.1. ผู้เข้าตกลงว่าจะใช้สอยทรัพย์สินที่เข้าด้วยความระมัดระวังเยี่ยงวิญญาณจะพึงใช้ส่วนของทรัพย์สินของตนเองเพื่อวัตถุประสงค์ทางธุรกิจของผู้เข้าเท่านั้น รวมทั้งจะไม่นำไปไว้หรืออนุญาตให้บุคคลอื่นนำไปใช้ในทางที่ผิดกฎหมายใดๆ และจะจัดให้บุคคลที่มีคุณสมบัติและความสามารถเหมาะสมเท่านั้นเป็นผู้ให้บริการที่เข้า โดยผู้ให้เข้าจะจัดทำภารกิจอบรมให้พนักงานของผู้เข้างานครัวและสารบุรุษใช้งานและใช้ประโยชน์จากทรัพย์สินที่เข้าได้อย่างมีประสิทธิภาพ

3.2. ผู้เข้าตกลงทำสัญญาริการบำรุงรักษาทรัพย์สินที่เข้าตลอดระยะเวลาการเช่า เว้นแต่กรณีเป็นการเข้าเครื่องคอมพิวเตอร์และเครื่องพิมพ์ดำเนิน ค่าใช้จ่ายต่างๆ ในกรณีเก็บรักษา ค่าภาระอกรต่างๆ ตลอดจนค่าใช้จ่ายอื่นใดอันเกิดจากการใช้ทรัพย์สินที่เข้าตามสัญญาฯ ผู้เข้าเป็นผู้รับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียว และผู้เข้าต้องแจ้งให้ผู้ให้เข้าทราบทันทีในเมื่อทรัพย์สินที่เข้าเกิดความเสียหายหรือบุบสลายขึ้น

## 4. กรรมสิทธิ์และการตรวจสอบ

4.1. ผู้เข้าไม่มีสิทธิเด็ดขาดในการจำหน่าย จ่าย โอน หรือก่อให้เกิดภาระหนี้อทรัพย์สินที่เข้า ทั้งนี้ บรรดาส่วนควบหรืออุปกรณ์ใดๆ ที่เข้ามาในทรัพย์สินที่เข้า ให้ถือเป็นส่วนหนึ่งของทรัพย์สินที่เข้า

4.2. ในระหว่างสัญญาเข้า ผู้เข้ายินยอมให้ผู้ให้เข้า และ/หรือตัวแทนของผู้ให้เข้าเข้าไปในสถานที่ของผู้เข้าหรือสถานที่ตั้งทรัพย์สินที่เข้า เพื่อตรวจสอบสภาพทรัพย์สินที่เข้า ในวันและเวลาทำการปกติของผู้เข้า โดยไม่เป็นความพิดตั้งทางแพ่งและทางอาญาแต่อย่างใด โดยผู้ให้เข้าจะแจ้งนัดหมายให้ผู้เข้าทราบล่วงหน้า

4.3. สัญญาเข้านี้ไม่อ้างโอนสิทธิตามสัญญาให้แก่บุคคลภายนอกได้ เว้นแต่ได้รับความยินยอมเป็นลายลักษณ์อักษรจากผู้ให้เข้า และผู้เข้าตกลงรับผิดชอบในการค่าธรรมเนียมในการโอนสิทธิตามสัญญา จำนวน 1,000 บาทต่อการโอนสิทธิตามสัญญาในแต่ละครั้ง

## 5. การบอกเลิกสัญญา

สัญญานี้มีผลยกพันธุ์สัญญาทั้งสองฝ่ายจนกว่าจะครบกำหนดการเข้า หากผู้ให้บ้านออกเดิกสัญญา ก่อนครบกำหนดระยะเวลาตามสัญญานี้ โดยผู้ให้เช่าไว้ได้ผิดสัญญา ผู้เช่าจะต้องชำระค่าปรับให้แก่ผู้ให้เช่าภายใน 30 วันนับแต่วันที่มีการบอกเลิกสัญญา เป็นเงินจำนวนเดียวกันกับจำนวนเงินค่าเช่าที่คงเหลือทั้งหมด และต้องชำระเงินที่ถึงกำหนดชำระรวมทั้งค่าเสียหายที่เกิดขึ้นแก่ผู้ให้เช่าด้วย

## 6. เหตุแห่งการถันสุดของสัญญา ให้สัญญานี้สิ้นสุดทันที เมื่อปรากฏว่า

6.1. ผู้เช่า ฝิดนัดชำระค่าเช่า 2 週 ติดต่อ กัน หรือ

6.2. คู่สัญญาฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งตกเป็นบุคคลล้มละลาย ถูกศาลสั่งให้เป็นคนไร้ความสามารถ ถูกพิทักษ์ทรัพย์ชั่วคราว หรือเด็ดขาด ถูกยึด อายัดทรัพย์ หรือ

6.3. คู่สัญญาฝ่ายใดฝ่ายหนึ่งไม่ปฏิบัติตามสัญญาข้อใดข้อหนึ่ง หรือ

6.4. ทรัพย์สินที่เช่าสูญเสีย เสียหาย หรือถูกทำลาย ไม่สามารถซ่อมแซมให้ดังเดิม ถูกยึด ถูกอาบั้ด ถูกริน หรือ

6.5. กระทำการใดๆ ที่อาจทำให้ทรัพย์สินที่เช่าสูญหาย ถูกทำลาย หรือถูกดัดแปลง หรือกระทำการอื่นใด ในลักษณะเดียวกัน

## 7. ผลของการถันสุดของสัญญา เมื่อสัญญานี้สิ้นสุดลง ไม่ว่าด้วยกรณีใดก็ตาม

7.1. ผู้เช่าจะต้องส่งมอบทรัพย์สินที่เช่าคืนให้แก่ผู้ให้เช่าในสภาพเรียบร้อย (เว้นแต่การชำรุดจะเสื่อมสภาพจากการใช้งานตามปกติ) ภายใน 10 วันนับแต่วันที่สัญญาสิ้นสุดลง ณ สำนักงานของผู้ให้เช่าโดยผู้ให้เช่ารับผิดชอบของการขนส่ง และผู้เช่าต้องชำระค่าเช่าที่ถึงกำหนดชำระ ค่าเสียหาย เนื้อปรับตามที่กำหนดในข้อ 5. และ/หรือค่าใช้จ่ายอื่นใดที่เกิดขึ้นเนื่องจาก การเดิกสัญญาดังกล่าว (ถ้ามี) หรือ

7.2. ผู้ให้เช่ามีสิทธินำทรัพย์สินที่เช่ากลับคืนได้ทันที โดยผู้เช่าตกลงให้ผู้ให้เช่า หรือตัวแทนของผู้ให้เช่า เข้าไป ในสถานที่ดังที่ระบุไว้เพื่อนำทรัพย์สินที่เช่ากลับคืนได้ โดยไม่ถือเป็นความผิดทั้งทางแพ่งและทางอาญาแต่อย่างใด

7.3. หากทรัพย์สินที่เช่าสูญหาย ถูกยึด อายัด หรือถูกทำลาย โดยทางใจ หรือประมาทเดินเลื่อนของผู้เช่าและ/หรือ ตัวแทนของผู้เช่า ผู้เช่าตกลงขอใช้ราคาทรัพย์สินที่เช่า เนื้อปรับตามที่กำหนดในข้อ 5. และ/หรือค่าเสียหายให้แก่ผู้ให้เช่า รวมทั้งค่าใช้จ่ายที่เกี่ยวกับการทางด้าน การติดตามทรัพย์สินที่เช่า ค่าทนายความ และ/หรือค่าใช้จ่ายอื่นใดที่ผู้ให้เช่าได้ชำระไป เพื่อการดังกล่าว

## 8. หนังสือบอกกล่าว

คู่สัญญาทั้งสองฝ่ายตกลงให้ถือว่า ที่อยู่ตามที่ระบุในสัญญานี้ เป็นที่อยู่ที่ถูกต้องและสมบูรณ์เพื่อการติดต่อและ มีหนังสือบอกกล่าวระหว่างคู่สัญญา จนกว่าคู่สัญญาฝ่ายหนึ่งฝ่ายหนึ่งจะได้แจ้งเปลี่ยนแปลงที่อยู่เป็นลายลักษณ์อักษร ถ้วงหน้า 7 วันก่อนวันที่เปลี่ยนแปลงที่อยู่ให้คู่สัญญาอีกฝ่ายหนึ่งทราบ

หากสัญญานี้ข้อหนึ่งข้อใดเป็นโมฆะหรือไม่สมบูรณ์ คู่สัญญาตกลงให้ถือว่าส่วนที่ไม่เป็นโมฆะหรือสมบูรณ์ แยกออกจากส่วนที่เป็นโมฆะหรือไม่สมบูรณ์นั้น และมีผลใช้บังคับได้

สัญญาฉบับนี้ทำขึ้นเป็นส่องจะบันมีข้อความถูกต้องตรงกัน ถู่สัญญาทั้งสองฝ่ายได้อ่านและเข้าใจข้อความในสัญญา  
นี้โดยตลอดแล้ว จึงได้ลงลายมือชื่อและประทับตรา (ถ้ามี) ไว้ด้านหน้าขยายนเป็นสำคัญ และเก็บรักษาไว้ฝ่ายละคนับ

ประทับตรา (ถ้ามี)

ลงชื่อ \_\_\_\_\_



กองกลาง สำนักงานอธิการบดี มหาวิทยาลัยแม่โขง  
โดย พญ.ประกาย พันธุ์วนิช  
ผู้อำนวยการสถาบันฯ

ลงชื่อ \_\_\_\_\_

ผู้ให้เช่า

บริษัท ริโก้ เอเชอร์วิสเซส (ประเทศไทย) จำกัด

โดย นายสมชาย ชัยธนาวงศ์

ลงชื่อ \_\_\_\_\_

พยาน

นายณัฐพล แก้วงามเมือง

ลงชื่อ \_\_\_\_\_

พยาน